

Poland-Cewice: Forestry services
OJ S 249/2018 28/12/2018
Contract award notice
Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Nadleśnictwo Cewice
National registration number: NZ.270.6.2018
Postal address: ul. W. Witosa 39
Town: Cewice
NUTS code: PL634 Gdański
Postal code: 84-312
Country: Poland
Contact person: Grażyna Krawiec
E-mail: grazyna.krawiec@gdansk.lasy.gov.pl
Telephone: +59 8613459
Fax: +59 8613444
Internet address(es):
Main address: www.cewice.gdansk.lasy.gov.pl

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Skarb państwa - Państwowe Gospodarstwo Leśne Lasy Państwowe

I.5. Main activity

Other activity: leśnictwo

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.
Reference number: NZ.270.6.2018

II.1.2. Main CPV code

77200000 Forestry services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Przedmiotem zamówienia są usługi z zakresu gospodarki leśnej zgodnie z określeniem w art. 6 ust. 1 pkt. 1 ustawy z dnia 28.9.1991 r. o lasach (tekst jedn.: Dz.U. z 2017 r., poz. 788 z późn. zm. – dalej: „Ustawa o lasach”) obejmujące prace z zakresu hodowli i ochrony lasu,

ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, turystycznym zagospodarowaniu lasu, pracach związanych z gospodarką w szkółce leśnej oraz grodzeniu i rozgradzaniu upraw leśnych do wykonania na terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 8 560 990,89 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice - pakiet I.
Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

77200000 Forestry services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL634 Gdański

Main site or place of performance: Teren nadleśnictwa Cewice - leśnictwo Okalice, Maszewo, szkółka leśna w Okalicach.

II.2.4. Description of the procurement

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, prac związanych z gospodarką w szkółce leśnej oraz inne prace leśne wynikające z załącznika nr 3 do SIWZ, na który składa się załącznik nr 3.1. – rozmiar prac wg czynności, załącznik nr 3.2. – strefy trudności i odległości zrywki oraz załącznik nr 3.3 – układ sortymentowy pozyskania drewna. Szczegółowy opis prac (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia zawarty został odpowiednio w załączniku nr 3. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach nr 3.1. -3.3. mają charakter szacunkowy, Szczegółowy opis technologii wykonywania poszczególnych prac leśnych (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia został zawarty w załączniku nr 4 do SIWZ.

Opisy kodów czynności opisujących poszczególne prace (czynności) wchodzące w skład przedmiotu zamówienia zostały opisane w załączniku nr 4 do SIWZ.

Opis zasad procedury dokonywania odbiorów prac został zawarty w załączniku nr 5 do SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne, jak opisane w opisie przedmiotu zamówienia (dalej: „Opcja”). Przedmiotem Opcji mogą być wszystkie lub niektóre z czynności opisanych w opisie przedmiotu zamówienia. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % wartości przedmiotu zamówienia określonej zgodnie z § 10 ust 1 wzoru umowy stanowiącego załącznik nr 10 do SIWZ.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.
- Pakiet II.
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

77200000 Forestry services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL634 Gdański

Main site or place of performance: Teren Nadleśnictwa Cewice - leśnictwa Bukowina, Cewice, Jeziernik.

II.2.4. Description of the procurement

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, prac związanych z gospodarką w szkółce leśnej oraz inne prace leśne wynikające z załącznika nr 3 do SIWZ, na który składa się załącznik nr 3.1. – rozmiar prac wg czynności, załącznik nr 3.2. – strefy trudności i odległości zrywki oraz załącznik nr 3.3 – układ sortymentowy pozyskania drewna. Szczegółowy opis prac (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia zawarty został odpowiednio w załączniku nr 3. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach nr 3.1. -3.3. mają charakter szacunkowy, Szczegółowy opis technologii wykonywania poszczególnych prac leśnych (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia został zawarty w załączniku nr 4 do SIWZ. Opisy kodów czynności opisujących poszczególne prace (czynności) wchodzące w skład przedmiotu zamówienia zostały opisane w załączniku nr 4 do SIWZ. Opis zasad procedury dokonywania odbiorów prac został zawarty w załączniku nr 5 do SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

3.6. W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne, jak opisane w opisie przedmiotu zamówienia (dalej: „Opcja”). Przedmiotem Opcji mogą być wszystkie lub niektóre z czynności opisanych w opisie przedmiotu zamówienia. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % wartości przedmiotu zamówienia określonej zgodnie z § 10 ust 1 wzoru umowy stanowiącego załącznik nr 10 do SIWZ.

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.
- Pakiet III.
Lot No: 3

II.2.2. Additional CPV code(s)

77200000 Forestry services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL634 Gdański

Main site or place of performance: Teren Nadleśnictwa Cewice - leśnictwa Runowo, Mikorowo, Uniesin.

II.2.4. Description of the procurement

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, prac związanych z gospodarką w szkółce leśnej oraz inne prace leśne wynikające z załącznika nr 3 do SIWZ, na który składa się załącznik nr 3.1. – rozmiar prac wg czynności, załącznik nr 3.2. – strefy trudności i odległości zrywki oraz załącznik nr 3.3 – układ sortymentowy pozyskania drewna. Szczegółowy opis prac (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia zawarty został odpowiednio w załączniku nr 3. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach nr 3.1. -3.3. mają charakter szacunkowy, Szczegółowy opis technologii wykonywania poszczególnych prac leśnych (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia został zawarty w załączniku nr 4 do SIWZ. Opisy kodów czynności opisujących poszczególne prace (czynności) wchodzące w skład przedmiotu zamówienia zostały opisane w załączniku nr 4 do SIWZ. Opis zasad procedury dokonywania odbiorów prac został zawarty w załączniku nr 5 do SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

3.6. W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne, jak opisane w opisie przedmiotu zamówienia (dalej: „Opcja”). Przedmiotem Opcji mogą być wszystkie lub niektóre z czynności opisanych w opisie przedmiotu zamówienia. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % wartości przedmiotu zamówienia określonej zgodnie z § 10 ust 1 wzoru umowy stanowiącego załącznik nr 10 do SIWZ.

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.
- Pakiet IV.
Lot No: 4

II.2.2. Additional CPV code(s)

77200000 Forestry services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL634 Gdański

Main site or place of performance: Teren Nadleśnictwa Cewice - leśnictwa Kozin, Rokitki..

II.2.4. Description of the procurement

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu hodowli i ochrony lasu, ochrony przeciwpożarowej, pozyskania i zrywki drewna, prac związanych z gospodarką w szkółce leśnej oraz inne prace leśne wynikające z załącznika nr 3 do SIWZ, na który składa się załącznik nr 3.1. – rozmiar prac wg czynności, załącznik nr 3.2. – strefy trudności i odległości zrywki oraz załącznik nr 3.3 – układ sortymentowy pozyskania drewna. Szczegółowy opis prac (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia zawarty został odpowiednio w załączniku nr 3. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach nr 3.1. -3.3. mają charakter szacunkowy, Szczegółowy opis technologii wykonywania poszczególnych prac leśnych (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia został zawarty w załączniku nr 4 do SIWZ. Opisy kodów czynności opisujących poszczególne prace (czynności) wchodzące w skład przedmiotu zamówienia zostały opisane w załączniku nr 4 do SIWZ. Opis zasad procedury dokonywania odbiorów prac został zawarty w załączniku nr 5 do SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne, jak opisane w opisie przedmiotu zamówienia (dalej: „Opcja”). Przedmiotem Opcji mogą być wszystkie lub niektóre z czynności opisanych w opisie przedmiotu zamówienia. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % wartości przedmiotu zamówienia określonej zgodnie z § 10 ust 1 wzoru umowy stanowiącego załącznik nr 10 do SIWZ.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

II.2. Description

II.2.1. Title

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej n a terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.
- Pakiet V.
Lot No: 5

II.2.2. Additional CPV code(s)

77200000 Forestry services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL634 Gdański

Main site or place of performance: Teren Nadleśnictwa Cewice - leśnictwa Okalice, Maszewo, Bukowina, Jeziernik, Cewice, U.

II.2.4. Description of the procurement

Zakres rzeczowy przedmiotu zamówienia obejmuje sumaryczne ilości prac z zakresu groduzenia i rozgradzania upraw leśnych i wynikają z załącznika nr 3 do SIWZ.

Szczegółowy opis prac (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia zawarty został odpowiednio w załączniku nr 3. Zakresy rzeczowe zestawione w załącznikach nr 3.1.

-3.3. mają charakter szacunkowy,

Szczegółowy opis technologii wykonywania poszczególnych prac leśnych (czynności) wchodzących w skład przedmiotu zamówienia został zawarty w załączniku nr 4 do SIWZ.

Opisy kodów czynności opisujących poszczególne prace (czynności) wchodzące w skład przedmiotu zamówienia zostały opisane w załączniku nr 4 do SIWZ.

Opis zasad procedury dokonywania odbiorów prac został zawarty w załączniku nr 5 do SIWZ.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: yes

Description of options:

W stosunku do każdego Pakietu Zamawiający jest uprawniony zlecić Wykonawcy dodatkowy zakres rzeczowy obejmujący czynności analogiczne, jak opisane w opisie przedmiotu zamówienia (dalej: „Opcja”). Przedmiotem Opcji mogą być wszystkie lub niektóre z czynności opisanych w opisie przedmiotu zamówienia. Zamawiający nie jest zobowiązany do zlecenia prac objętych przedmiotem Opcji, a Wykonawcy nie służy roszczenie o ich zlecenie. Prace będące przedmiotem Opcji mogą zostać zlecone na wartość do 20 % wartości przedmiotu zamówienia określonej zgodnie z § 10 ust. 1 wzoru umowy stanowiącego załącznik nr 10 do SIWZ.

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2018/S 197-445832](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Contract No: 1/NZ/270-6/2018

Lot No: 1

Title:

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w roku 2019.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

21/12/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Usługi Leśne Mirosław Nagórski

National registration number: 588-152-47-91

Postal address: Dzieścielec 25 a

Town: Łęczyce

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 84-218

Country: Poland

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 2 368 178,54 PLN

Total value of the contract/lot: 1 506 426,31 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2/NZ/270-6/2018

Lot No: 2

Title:

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w 2019 roku.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

21/12/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Leśnych Zryw Tadeusz Pobrucki

National registration number: 588-112-54-34

Postal address: Dzieńcielec 11a

Town: Łęczyce

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 84-218

Country: Poland

E-mail: zrywtp@onet.eu

The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Usługi Leśne Mirosław Nagórski

National registration number: 588-152-47-91

Postal address: Dzieńcielec 25 a

Town: Łęczyce

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 84-218

Country: Poland

E-mail: mirosław.nagorski@onet.pl

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 2 467 909,59 PLN

Total value of the contract/lot: 1 570 136,66 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 3/NZ/270-6/2018

Lot No: 3

Title:

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadlesnictwa Cewice w 2019 roku.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

21/12/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Leśnych i Ogólnobudowlanych Wojciecj Okon

National registration number: 587-134-88-90

Postal address: Górczyn 1

Town: Wierzchucino

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 84-113

Country: Poland

E-mail: kinokon22@gmail.com

The contractor is an SME: yes

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Leśnych Zryw Tadeusz Pobrucki

National registration number: 588-112-54-34

Postal address: Dzieścielec 11a

Town: Łęczyce

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 84-218

Country: Poland

E-mail: zrywtp@onet.eu

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 815 962,07 PLN

Total value of the contract/lot: 1 186 298,53 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section V: Award of contract**

Contract No: 4/NZ/270-6/2018

Lot No: 4

Title:

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w 2019 roku.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

21/12/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 3

Number of tenders received from SMEs: 3

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Usług Leśnych Łukasz Kinowski

National registration number: 842-169-78-53

Postal address: Jamno 10

Town: Parchowo

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 77-124

Country: Poland

E-mail: zul.kinowski@wp.pl

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 1 725 614,95 PLN

Total value of the contract/lot: 978 991,14 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 5/NZ/270-6/2018

Lot No: 5

Title:

Wykonywanie usług z zakresu gospodarki leśnej na terenie Nadleśnictwa Cewice w 2019 roku.

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

21/12/2018

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Raja Radosław Jabłoński

National registration number: 499-018-56-66

Postal address: Różana 33

Town: Polanów

NUTS code: PL63 Pomorskie

Postal code: 76-010
Country: Poland
The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 183 325,74 PLN
Total value of the contract/lot: 152 066,54 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587800

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17a
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland

VI.5. Date of dispatch of this notice

24/12/2018